

**Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE****Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu**

(2005/C 250/03)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

**Data przyjęcia decyzji:** 22.9.2004**Państwo Członkowskie:** Portugalia**Nr pomocy:** N 161/04**Tytuł:** Zbędne koszty w Portugalii**Cel:** Kompensacja kosztów zbędnych na portugalskim rynku energii elektrycznej**Podstawa prawna:** Projecto de Decreto-Lei CMEC**Budżet:** 9 216 074 579 EUR**Czas trwania:** do 2027 r.

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)**Data przyjęcia decyzji:** 9.3.2005**Państwo Członkowskie:** Włochy**Nr pomocy:** N 173/2003**Tytuł:** Region Kampania — Fundusz kapitału podwyższonego ryzyka dla MŚP**Cel:** rozwinięcie i poszerzenie rynku kapitału podwyższonego ryzyka w Kampanii oraz wsparcie małych i średnich przedsiębiorstw**Podstawa prawna:** Legge Regionale n. 10 dell'11.10.2001, articolo 3; Misura 4.2, lettera g) del Complemento di Programmazione del Programma Operativo Regionale (P.O.R.) Regione Campania 2000-2006

Convenzione tra la Regione Campania e la Società di Gestione del Risparmio SGR Aggjudicataria;

Regolamento Quadro del Fondo Chiuso Regione Campania

**Czas trwania:** 10 lat**Inne informacje:** sprawozdanie roczne

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)**Data przyjęcia decyzji:** 26.7.2004**Państwo Członkowskie:** Republika Irlandii**Nr pomocy:** N 218/2004**Tytuł:** Program pilotowy BiR wspólny dla całej Wyspy**Cel:** Promowanie i rozwijanie BiR na zasadzie współpracy między Irlandią Północną i Republiką Irlandii w sektorach biotechnologii, urządzeń medycznych oraz farmaceutyków**Podstawa prawna:** The British /Irish Agreement Act 1999**Budżet:** 3 mln GBP (około 4,1 mln EUR), z czego około 570 tys. EUR na rok pierwszy, 3 mln EUR na rok drugi i 500 tys. EUR na rok trzeci, co stanowi całkowitą kwotę 4 106 665 EUR. Maksymalna dotacja na podmiot: 200 000 EUR**Intensywność lub kwota pomocy:** Na badania przemysłowe: maksymalnie 50 %;

Na rozwój przedkonkurencyjny: maksymalnie 25 %;

Intensywność pomocy można zwiększyć maksymalnie o:

— 10 pkt proc., gdy pomoc przyznawana jest MŚP;

— 10 pkt proc., gdy pomoc przyznawana jest przedsiębiorstwom na obszarach objętych pomocą zgodnie z art. 87 ust. 3 lit. a);

— 5 pkt proc., gdy pomoc przyznawana jest przedsiębiorstwom na obszarach objętych pomocą zgodnie z art. 87 ust. 3 lit. c);

— 10 pkt proc., jeśli projekt badawczy nie pokrywa się ze specjalistycznym projektem lub programem rozpoczętym jako część wspólnotowego programu ramowego dla BiR, ale zawiera szczególne elementy w zakresie współpracy lub rozpiętości rezultatów.

Uwzględniając wszelkie dodatki, intensywność pomocy nie może przekroczyć 75 % na badania przemysłowe i 50 % na rozwój przedkonkurencyjny

**Czas trwania:** 3 lata od daty zatwierdzenia przez Komisję

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

— Wzrost ceny ogólnej: 0,10 DKK za kWh

— Wyrównanie: 0,023 DKK za kWh

— Specjalny dodatek do ceny: 0,10 DKK za kWh

**Czas trwania:** Maksymalnie 20 lat

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 9.12.2004

**Państwo Członkowskie:** Szwecja

**Numer sprawy:** N 312/2004

**Tytuł:** Wsparcie infrastruktury do sortowania odpadów

**Cel:** Wsparcie instalacji infrastruktury do sortowania odpadów w domach mieszkalnych obejmujących kilka gospodarstw domowych w celu stworzenia lepszych warunków do sortowania odpadów

**Podstawa prawna:** Förslag till lag om kreditering på skattekonto av belopp som beviljats för inrättande av källsorteringsutrymme

**Budżet:** Razem: 400 mln SEK (ok. 44 mln EUR)

**Intensywność lub kwota pomocy:** 30 % kosztów instalacji urządzeń do sortowania odpadów, jednak maksymalnie 100 000 SEK (ok. 11 000 EUR) na jedno urządzenie

**Czas trwania:** Od 1 stycznia 2005 r. do 30 czerwca 2006 r.

**Inne informacje:** Sprawozdanie roczne

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 16.3.2005

**Państwo Członkowskie:** Hiszpania

**Nr Pomocy:** N 423/04

**Tytuł:** Pomoc dla firm budownictwa okrętowego/Dotacja

**Cel:**

1. Regionalny
2. Badania i rozwój
3. Przedsięwzięcia innowacyjne

**Podstawa prawna:** Real Decreto 442/1994

**Budżet:** 20 000 000 EUR rocznie

**Intensywność lub kwota pomocy:** 12,5 % — 100 %

**Czas trwania:** Do 31.12.2006

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia:** 16.3.2004

**Państwo Członkowskie:** Dania

**Numer sprawy:** N 342/2003

**Tytuł:** Wsparcie dla elektrowni wiatrowych

**Cel:** Pomoc mająca na celu wkład w rozwój energii wiatrowej wraz z korzystnymi skutkami dla środowiska, jakie ta energia za sobą niesie

**Podstawa prawna:** Lov om ændring af lov om elforsyning og lov om tilskud til elproduktion (lov nr. 1091 af 17.12.2002)

**Budżet:** Łącznie, mniej niż 200 mln DKK (ok. 26,8 mln EUR) w latach 2003-2008

**Intensywność lub kwota pomocy:**

**Data przyjęcia decyzji:** 1.12.2004

**Państwo Członkowskie:** Włochy

**Nr pomocy:** N 490/2000

**Tytuł:** Koszty amortyzacyjne w sektorze energii elektrycznej

**Cel:** kompensacja tych zobowiązań i gwarancji, które mogą już nie obowiązywać ze względu na przepisy dyrektywy 96/92/WE z dnia 19 grudnia 1996 r.; Pomoc państwa udzielona przedsiębiorstwom działającym w sektorze energii elektrycznej na pokrycie kwalifikowanych „kosztów amortyzacyjnych” ma na celu ułatwienie przejścia z rynku regulowanego, zdominowanego przez monopol w zakresie produkcji i dystrybucji, na konkurencyjny rynek energii elektrycznej

**Podstawa prawna:** Decreti: 26 gennaio 2000; 17 aprile 2001; 4 agosto 2004; Legge 17 aprile 2003 n. 83; lettera dei Ministri Marzano (Attività produttive) e Siniscalco (Economia e Finanze) al Commissario Monti del 29.9.2004

**Czas trwania:** Cztery lata (2000-2003) na koszty amortyzacyjne związane z urządzeniami produkcyjnymi (*stranded impianti*); dziesięć lat (2000-2009) na koszty amortyzacyjne związane z importem gazu z Nigerii (*stranded GLN Nigeriano*)

**Inne informacje:** Sprawozdanie roczne

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia decyzji:** 20.7.2005

**Państwo Członkowskie:** Republika Czeska

**Nr Pomocy:** N 597/2004

**Tytuł:** Regionalna pomoc inwestycyjna dla Lignit Hodonin s.r.o./dotacja

**Cel:** Regionalny

**Podstawa prawna:** Nařízení vlády č. 974 z 6. října 2004

**Budżet:** CZK 324 000 000 (EUR 10 200 000)

**Intensywność lub kwota pomocy:** CZK 155 500 000 (EUR 5 000 000)

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)

**Data przyjęcia:** 19.5.2004

**Państwo Członkowskie:** Dania

**Numer sprawy:** N 618/2003

**Tytuł:** Przedłużenie programu pomocy nr N 1037/95 dla niektórych zakładów produkujących w skojarzeniu ciepło i energię (CHP)

**Cel:** Promowanie wykorzystywania odnawialnych źródeł energii

**Podstawa prawna:** Forslag til ændring af lov om elforsyning (særligt ændringspunkt nr. 16)

**Intensywność lub kwota pomocy:** Maksymalna kwota pomocy wynosi

— 5,15 DKK/kW (dla CHP przemysłowych),

— 8,67 DKK/kW (dla CHP zdecentralizowanych) oraz 10,51 DKK/kW (dla CHP wykorzystujących odpady)

**Czas trwania:** Obowiązek zakupu: 1 rok (do 31.12.2004)

Stale ceny

— „Większe CHP” (co najmniej 10 MW) 1 rok (do 31.12.2004)

— „Mniejsze CHP” (poniżej 10 MW) maksymalnie 3 lata (do 31.12.2006)

— „Bardzo małe CHP” (poniżej 5 MW) bez ograniczeń

Autentyczny(-e) tekst(-y) decyzji, po usunięciu wszelkich informacji poufnych, znajduje(-ą) się na stronie:

[http://europa.eu.int/comm/secretariat\\_general/sgb/state\\_aids/](http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgb/state_aids/)